



# MITTEILUNGSBLATT DES GEMEINDEVERWALTUNGSVERBANDES VORDERES KANDERTAL

49. JAHRGANG | NR. 33 | DIENSTAG, 16. AUGUST 2022



## GEMEINDE- VERWALTUNGSVERBAND

### Gemeindeverwaltungsverband Vorderes Kandertal

Am Rathausplatz 6 • 79589 Binzen • Telefon: 07621 6608-0 • Telefax: 07621 6608-30 • E-Mail: [hauptamt@gvv-vk.de](mailto:hauptamt@gvv-vk.de)

**Öffnungszeiten:** Montag - Freitag: 8.00 - 12.00 Uhr  
Dienstag: 14.00 - 16.00 Uhr  
Donnerstag: 15.00 - 18.00 Uhr

### Werkhof

Gewerbestraße 2, 79595 Rümplingen, Telefon: 07621 1603093, Telefax: 07621 1603069  
E-Mail: [werkhof@gvv-vk.de](mailto:werkhof@gvv-vk.de)

Derzeit ist zu den üblichen Öffnungszeiten eine **Terminvereinbarung erforderlich**. Diese können Sie gerne **online unter [www.binzen.de](http://www.binzen.de) <ONLINE TERMINVEREINBARUNG>**, oder per Telefon unter 07621/6608-0 oder per E-Mail unter [hauptamt@gvv-vk.de](mailto:hauptamt@gvv-vk.de), vornehmen.  
**Eine Vorsprache ohne Terminvereinbarung ist nicht möglich.**

Tagesaktuelle Informationen finden Sie auf unserer Homepage.

### Gemeindeverwaltungsverband Vorderes Kandertal

Zum Schuljahresbeginn 2022/2023 suchen wir

#### Aushilfen (Teilzeit)

für die Betreuung der Schüler/-innen der Ganztagesgrundschule in Binzen.

Das vielseitige Aufgabengebiet umfasst die Betreuung der Schüler/-innen während des Mittagsbandes im Rahmen eines pädagogischen Angebots.

Der Beschäftigungsumfang beträgt jeweils dienstags, mittwochs und donnerstags 1,5 Stunden in der Zeit von 12.00 Uhr bis 13.30 Uhr am Schulstandort Binzen. Die Beschäftigung wird mit einem Stundenlohn im Rahmen einer geringfügigen Beschäftigung vergütet.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte bis zum 23.08.2022 an den

**Gemeindeverwaltungsverband Vorderes Kandertal  
Hauptamt  
Am Rathausplatz 6  
79589 Binzen  
E-Mail [hauptamt@gvv-vk.de](mailto:hauptamt@gvv-vk.de)**

### Gemeindeverwaltungsverband Vorderes Kandertal Sitz 79589 Binzen

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir

#### Aushilfen (Teilzeit)

für die Betreuung der Schüler/-innen der Ganztagesgrundschule in Binzen.

Das vielseitige Aufgabengebiet umfasst u. a. die Betreuung der Schüler/-innen während des Mittagessens.

Der Beschäftigungsumfang beträgt jeweils dienstags, mittwochs und donnerstags zwei Stunden in der Zeit von 12.00 Uhr bis 14.00 Uhr am Schulstandort Binzen.

Das Beschäftigungsverhältnis richtet sich nach den Bestimmungen des Tarifvertrags für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Für weitere Informationen steht Ihnen unser Hauptamtsleiter, Herr Kiese Wetter (Tel. 07621/6608-10), sowie Schulleiter Herr Kaiser (Tel. 07621/6708), gerne zur Verfügung.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte bis zum 23.08.2022 an den

**Gemeindeverwaltungsverband Vorderes Kandertal  
Hauptamt  
Am Rathausplatz 6  
79589 Binzen**

## ALLGEMEINES

### Ärztlicher Notfalldienst

Zu erreichen über das Deutsche Rote Kreuz, Leitstelle Lörrach, Tel. 116117  
 Ärztlicher Bereitschaftsdienst an den Wochenenden und Feiertagen und außerhalb der Sprechstundenzeiten:  
 Allgemeine Notfallpraxis Lörrach, Kliniken des Landkreis Lörrach GmbH, Spitalstraße 25, 79539 Lörrach  
**Kostenfreie Rufnummer Tel. 116117**  
 Montag bis Freitag 19.00 bis 22.00 Uhr, Samstag, Sonntag und Feiertage 09:00 bis 22:00 Uhr docdirekt – Kostenfreie Online-sprechstunde von niedergelassenen Haus- und Kinderärzten, nur für gesetzliche Versicherte unter Tel. **0711-96589700 oder docdirekt.de**

### Ärztlicher Notdienst für Kinder und Jugendliche

Notfallpraxis am St. Elisabethen-Krankenhaus, Feldbergstraße 15, 79539 Lörrach  
 Öffnungszeiten: Samstag, Sonn- und Feiertag von 8.00 bis 17.00 Uhr  
 Außerhalb der Sprechstundenzeiten übernehmen die Ärzte des St. Elisabethen-Krankenhauses die Versorgung.  
 Unter der Woche ist der diensthabende Arzt über das Deutsche Rote Kreuz, Leitstelle Lörrach Tel. 116117, zu erreichen.

### Zahnärztlicher Notfalldienst

Tel. 01803/222 555-35

### Augenärztlicher Notfalldienst

Tel. 116117

### Rettungsdienst

Tel. 112

### Krankentransport

Tel. 19 222

### Not-, Feiertags- und Sonntagsdienst der Apotheken

Festnetz kostenfreie Rufnummer:  
 Tel. 0800 00 22 8 33  
 Mobilnetz erreichbare Rufnummer:  
 Tel. 22 8 33 (max. 69 ct/Min)  
 Homepage für Apothekennotdienste:  
 www.aponet.de

### Regulärer Notdienst

**08.30 - 08.30 Uhr**

**Datum**

#### Apotheke am Blumenplatz Kandern

Hauptstr. 23  
 79400 Kandern

#### Wiesental-Apotheke Lörrach

Eisenbahnstr. 7

79541 Lörrach (Haagen)

17.08.2022

#### Stadt-Apotheke

Hauptstr. 302

79576 Weil am Rhein

18.08.2022

### Löwen-Apotheke Rheinfelden

Friedrichplatz 5

79618 Rheinfelden

### Mozart-Apotheke Lörrach

Mozartstr. 18

79539 Lörrach (Kernstadt)

19.08.2022

### Apotheke am Eck Steinen

Kirchstr. 2

79585 Steinen

### Löwen-Apotheke Kandern

Marktplatz 14

79400 Kandern

### Pestalozzi-Apotheke

Hauptstr. 29

79540 Lörrach (Stetten)

20.08.2022

### Adler-Apotheke Weil

Hauptstr. 185

79576 Weil am Rhein

### Brunnen-Apotheke Wyhlen

Gartenstr. 4

79639 Grenzach-Wyhlen

(Wyhlen)

21.08.2022

### Löwen-Apotheke Lörrach

Untere Wallbrunnstr. 5

79539 Lörrach (Kernstadt)

22.08.2022

### Die Apotheke im Rheincenter

Hauptstr. 437

79576 Weil am Rhein

23.08.2022

- alle Angaben ohne Gewähr -

### Diakoniestation Weil am Rhein-Vorderes Kandertal e. V.

August-Bauer-Straße 3/1,

Tel. 07621/9796-0

E-Mail: [info@diakoniestation-weil.de](mailto:info@diakoniestation-weil.de)

- Pflegedienstleitung für häusliche Krankenpflege und Hausnotruf, Sevgi Senol, Tel. 07621/9796-20
- Teamleitung für hauswirtschaftliche Versorgung/Nachbarschaftshilfe, Sabine Brodbeck, Tel. 07621/9796-11
- Pflegedienstleitung der Tagespflege, Ulrike Rünzi, Tel. 07621/792211

### Katholische Sozialstation Weil am Rhein gGmbH

Leopoldstraße 30, 79576 Weil am Rhein,

Telefon 07621 98 111 (rund um die Uhr),

Telefax 07621 98 114

- Pflegedienstleitung/Hauswirtschaft/Demenzbetreuungsgruppe/Demenzwohngemeinschaft: Frau Gabriela Rüter-Bürgin, Telefon 98 112
- Nachbarschaftshilfe/FSJ/Hausnotruf: Frau Gabriele Schmidt, Telefon 98 119
- Personal/Seniorenbetreuung: Frau Sabine Güthner, Telefon 98 119

### Caritasverband für den Landkreis Lörrach e. V.

Sozialberatung, Schuldnerberatung, Schwangerenberatung, Familienpflege, Hilfen für psychisch kranke Menschen, offene Jugendarbeit, Beratung und unterstützende Dienste für demente Menschen und Angehörige. Tel: 07621/92750, Fax: 07621/927517, Email: [info@caritas-loerrach.de](mailto:info@caritas-loerrach.de), [www.caritas-loerrach.de](http://www.caritas-loerrach.de)

### Pflegedienst Rhein

Hauptstraße 32, 79589 Binzen

Ansprechpartner: Matthias Rhein,

Tel. 07621/1632732

### Betreuungsdienst Schell

Oberbaselweg 55/1, 79576 Weil am Rhein

Info unter Tel. 07621/790415

### Beratungsstelle für Menschen mit Behinderung- und für ihre Angehörigen

EUTB - der Fritz.Berger-Stiftung Lörrach  
 Unabhängige, kostenfreie Beratung zu allen Fragen rund um die Themen Behinderung, Ansprüche und Unterstützungsmöglichkeiten.

**Kontakt:** 07621 410 5036/ 410 5037 oder [eutb@fritz-berger-stiftung.de](mailto:eutb@fritz-berger-stiftung.de)

### Fachdienst Kindertagespflege

Gustave-Fecht-Str. 25/2,

79576 Weil am Rhein

Tel: 07621 93688 50

Email: [kindertagespflege@wufi-weil.de](mailto:kindertagespflege@wufi-weil.de)

Sprechzeiten:

Di 16-18 Uhr, Mi u Fr 9-12 Uhr

### Deutsches Rotes Kreuz, Kreisverband Lörrach

Weiler Straße 6, 79540 Lörrach

Hausnotruf, Mahlzeiten auf Räder, Nachbarschaftshilfe, Betreute Seniorenreisen, Fahrdienst für Menschen mit Handicap  
 Telefon: 07621/1515-0

### Blinden- und Sehbehindertenverein Südbaden e. V.

Wölflinstraße 13, 79104 Freiburg

Telefon: 0761/36122,

Telefax: 0761/36123,

Email: [info@bsvsb.org](mailto:info@bsvsb.org),

Internet: [www.bsvsb.org](http://www.bsvsb.org)

### Frauenberatungsstelle Lörrach

Beratung für Frauen und Mädchen ab dem 14. Lebensjahr bei sexualisierter, körperlicher und psychischer Gewalt, bei Ess-Störungen und in Trennungs- und Krisensituationen. Beratung von Bezugspersonen und Fachkräften, Tel. 07621 - 87105,  
 E-Mail: [frauenberatungsstelle@web.de](mailto:frauenberatungsstelle@web.de)

### Autonomes Frauenhaus Lörrach

Hilfe bei Gewalt, Schutz, Unterkunft Beratung und Information, Tel. 07621/49325

### pro familia Lörrach

Rainstraße 20, 79539 Lörrach, Telefon

07621 - 1692388,

E-Mail: [loerrach@profamilia.de](mailto:loerrach@profamilia.de)

Information, Unterstützung und Beratung zu den vielfältigen Fragen rund um Schwan-

gerschaft und Geburt, Schwangerschaftskonflikt, Familie und Elternsein, Familienplanung, Partnerschaft und Sexualität, Trennung / Scheidung / Mediation; wellcome Standort - praktische Hilfen nach der Geburt; sexualpädagogisches Angebot

**Tierärztlicher Bereitschaftsdienst an Sonn- und Feiertagen**

**Großtiere:**  
21.08.2022  
Großtierärztin  
Kathrin Jost  
Koppengasse 19a  
79589 Binzen  
Tel. 015251625783

**Kleintiere:**  
21.08.2022  
Kleintierpraxis  
Dr. Kerstin Koppenburg  
Industriestr. 2  
79541 Lörrach  
Tel. 07621/162771

Für Notfälle außerhalb der Sprechzeiten an **Werktagen/Feiertagen** und **Wochenenden** sind die erreichbaren Praxen und Kliniken auf [www.tiernotdienst-loerrach.de](http://www.tiernotdienst-loerrach.de) aufgeführt und über die zentrale Notdienstnummer **07621/3528** zu erreichen.

- alle Angaben ohne Gewähr-

**KIRCHE**



**Katholische Kirchengemeinde Weil am Rhein**

**Erreichbarkeit der Röm.-katholischen Kirchengemeinde Weil am Rhein:** Das zentrale Pfarrbüro ist telefonisch: 07621/4223990 oder per E-Mail: [sekretariat@kath-weil.de](mailto:sekretariat@kath-weil.de) von Mo – Fr 9.30h bis 11.30h erreichbar. Die Kontaktstelle Haltingen ist mittwochs von 15.00 -17.00 geöffnet. Weitere Informationen finden Sie unter [www.kath-weil.de](http://www.kath-weil.de).

**Werktagsgottesdienste:**

Mi 17.8.  
MA 16.00 Hl. Messe,  
MA 16.40 Rosenkranz;

**Wochenendgottesdienste:**

Sa 20.8.  
MA 17.10 Rosenkranz,  
MA 18.00 Hl. Messe, anschl. Sommerabend auf der Wiese,  
So 21.8.  
GH 9.15 Hl. Messe,  
PP 10.45 Hl. Messe



**BINZEN**

**Gemeinde Binzen**

Am Rathausplatz 6 • 79589 Binzen • Telefon: 07621 6608-51 • Telefax: 07621 6608-60 • E-Mail: [gemeinde@binzen.de](mailto:gemeinde@binzen.de)  
Internet: [www.binzen.de](http://www.binzen.de)

<b>Öffnungszeiten:</b>	Montag - Freitag	8.00 - 12.00 Uhr
	Dienstag:	14.00 - 16.00 Uhr
	Donnerstag:	15.00 - 18.00 Uhr

**AMTLICHES**

**Bekanntmachung**

**Offene Konzeptvergabe – Baufelder 11, 12 und 15**

**Baugebiet „Kandergrund“ in der Gemeinde Binzen“**

Die Gemeinde Binzen bietet im Hof 1 des Baugebiets „Kandergrund“, einer ehemaligen Sportplatzfläche im Westen des Gemeindegebiets, Grundstücke zum Kauf an. Zur Entwicklung des Gebiets führt die Gemeinde ein zweistufiges Konzeptvergabeverfahren, ein sogenanntes Anker-/Anliegerverfahren, durch (siehe <https://www.binzen.de/de/Aktuelles/Kandergrund>). Nach aktuellem Stand sind noch die drei Baufelder 11, 12 und 15 zu vergeben.

Die Gemeinde hatte bereits Vergabeentschlüsse zu allen Baufeldern gefasst. Die Reservierungen zu den Baufeldern 11, 12 und 15 wurden jedoch auf Grund aktueller Entwicklungen (Ukraine-Krieg, veränderte Förderkulisse, Entwicklung bei Baupreisen

und Bauzinsen) zurückgegeben. Daher wird für die Baufelder 11, 12 und 15 ein neues Vergabeverfahren durchgeführt. Die bisherige Vorgabe, dass sich eine Bewerbung auf maximal 1/3 der Hoffläche erstrecken darf, gilt nicht mehr.

Die Baufelder werden jeweils als Anliegerprojekte neu ausgeschrieben. Das gilt auch für die Baufelder 12 und 15, die bislang als Ankergrundstücke vorgesehen waren. Die als Anker ausgewählte Bürgergemeinschaft Anker Hof 1 GbR, vertreten durch die Ipundh projektentwicklung GmbH, behält aber ihre Funktion zur Steuerung und Planung der gemeinschaftlichen Einrichtungen (insbesondere Tiefgarage und Innenhof).

Die Gemeinde wird voraussichtlich Anfang September zur Abgabe von Erstbewerbungen auffordern. Die Verfahrensunterlagen für das Auswahlverfahren und eine aktualisierte Ankerkonzeption sollen ab Mitte September auf der Homepage der Gemeinde (<https://www.binzen.de/de/Aktuelles/Kandergrund>) zum Download bereitstehen. Die Frist zur Abgabe der Erstbewerbungen wird voraussichtlich am 11.11.2022, 11:00 Uhr enden. Die Auswahlentscheidung soll im Dezember 2022 erfolgen.

Gemeinde Binzen  
Andreas Schneucker  
Bürgermeister

## ALLGEMEINES



### Einladung zum Seniorenausflug

**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**

wie wir bereits angekündigt haben findet der diesjährige Seniorenausflug für die über 65-jährigen Bürgerinnen und Bürger am

**Mittwoch, den 14. September 2022**

statt.

Abfahrt ist um **13.00 Uhr** am Rathausplatz.

Unsere Fahrt führt uns mit dem Bus zur Landesgartenschau nach Neuenburg am Rhein. Erleben Sie gemeinsam mit uns einen Ausflug mitten hinein in einmalige Naturräume. Die Landesgartenschau nimmt Sie mit auf eine Reise durch die Besonderheiten dieser Region in Kunst, Kultur und Natur im Herzen des Dreiländerecks-Frankreich-Schweiz-Deutschland.

Um 13:45 Uhr starten wir zu einer 1,5 -stündigen Führung über das Landesgartenschau Gelände. Ausgebildete Gästeführer geben uns einen Einblick in die „Rheingärten“ und vermitteln spannende Hintergrundinformationen.

Anschließend laden wir Sie herzlich zu Kaffee und Kuchen ein. Danach besteht die Möglichkeit, das Gelände einzeln oder in kleinen Gruppen zu besichtigen.

Rückfahrt ist dann um ca. 17.30 Uhr, die Ankunft in Binzen ist für ca. 18.00 Uhr vorgesehen.

Für einen gemütlichen Abschlusscocktail haben wir das Nebenzimmer des Gasthauses „Schwanen“ reserviert.

Für die weitere Planung bitten wir Sie um Anmeldung bis **spätestens zum 31.08.2022** unter der Telefonnummer 6608-0 oder per Email an [gemeinde@binzen.de](mailto:gemeinde@binzen.de).

Sollten Sie Probleme mit dem Laufen haben, stehen Vorort kostenfreie Rollstühle zur Verfügung und können von uns im Vorfeld reserviert werden. Wir bitten Sie daher, uns gegebenenfalls den Bedarf bei Ihrer Anmeldung mitzuteilen.

Wir freuen uns auf eine rege Beteiligung und auf einen schönen, unterhaltsamen und geselligen Tag mit Ihnen!

Die Ehegatten/Lebenspartner, die noch nicht 65 Jahre alt sind, sind ebenfalls herzlich eingeladen.

Ich freue mich auf Ihr Kommen und verbleibe mit freundlichen Grüßen

Andreas Schneucker, Bürgermeister

## STADTRADELN“

### Binzen radelte für ein gutes Klima

Binzen hat sich nach einem erfolgreichen Start 2021 auch in diesem Jahr wieder an der bundesweiten Kampagne „Stadtradeln“ beteiligt und in der klimafreundlichen Aktion fleißig Fahrradkilometer gesammelt. Um das Stadtradeln zu einem auch gemeinsamen Erlebnis zu machen, startete die Gemeinde am Sonntag, dem 3. Juli, mit einer Radtour von Binzen über Istein, Kleinkems, Rheinweiler bis nach Bad Bellingen und über die Rheinauen, über Eimeldingen nach Binzen zurück in die diesjährige Aktion.

Im Aktionszeitraum vom 2. bis zum 22. Juli wurden von zehn Teams mit 65 aktiven Radelnden 20.195 Kilometer gefahren - eine leichte Steigerung zum Ergebnis des Vorjahrs. Als bestes Team nahm das Rathaus Binzen in diesem Jahr eine Vorbildrolle ein. 14 Radelnde konnten 6.179 Kilometer auf ihrem Konto verbuchen - das entspricht einem Pro-Kopf Ergebnis von 441 Kilometern. Zweite wurden das Team der Mühli-Geischer 1984 Binzen, das auf 3.600 Kilometer kam und den dritten Platz nahm das Team „ekon and friends“ mit 2.573 Kilometern ein. Die Binzener Parlamentarier konnten mit 840 Kilometern den siebten Platz erradeln.

Besonders viele Kilometer pro Teammitglied schaffte das Team „Günni“, das mit 2.309 Kilometern nicht nur den vierten Platz der Gesamtwertung einnahm, sondern diese Leistung mit lediglich zwei Personen absolvierte - das entspricht einem Pro-Kopf Ergebnis von 1.155 Kilometern. Ein sehr beachtlicher Erfolg!

Insgesamt konnten die zehn Binzener Teams im Aktionszeitraum

22.660 Tonnen CO<sub>2</sub> vermeiden.

Die „Stadtradeln“ Aktion für ein gutes Klima wird von Bürgermeister Andreas Schneucker, der selber fleißig Kilometer sammelte, unterstützt. Auch im nächsten Jahr möchte sich die Gemeinde Binzen wieder bei der Kampagne beteiligen. Herzlichen Glückwunsch an die Sieger und vielen Dank an alle Teams und Radelnden für die aktive Teilnahme.

Bürgermeisteramt Binzen



## Fundsache

- 1 Sonnenbrille  
Bürgermeisteramt Binzen

## Senioren-gymnastik

Diese Woche findet **keine Senioren-gymnastik** statt.

Die nächste Seniorengymnastik findet wie-der nächste Woche am

**Donnerstag, den 25. August 2022** von  
9.00 Uhr bis 10.00 Uhr im

Rathaussaal in Binzen statt.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Bürgermeisteramt Binzen

## VEREINE



### Herzlichen Glückwunsch

Der Musikverein Binzen gratuliert Paulina Quinn Krumm auf dem Es-Saxophon, Selina Schneider auf dem Tenor-Saxophon, Simon Braun auf der Trompete und Alexander Rüdlin auf der Klarinette zum bestandenen silbernen Leistungsabzeichen.

Der Verein freut sich auf viele weitere klangvolle Stunden mit euch!

Euer Musikverein Binzen 1869 e.V.



Der Förderverein des Musikverein Binzen 1869 e.V. präsentiert am **Samstag, den 17. September 2022**: „Dr'schönschti Dag im Jahr“ (Originaltitel: Genug ist nicht genug). Eine Komödie von Nick Walsh – gespielt vom Tam Team in alemannischer Mundart!

*Es hätte eine wunderschöne Geburtstags-Party werden können. Wenn Wilfried, der Jubilar, nicht so ein Ekelpaket wäre. Wenn Helga, seine Frau, nicht mit all ihren gut gemeinten Versuchen scheiterte, das immer rissigere Familien-Idyll zu kitten.*

*Wenn Schwägerin Eva nicht mit Wonne ihre Finger in jede Wunde legte.*

*Wenn nicht Schwager Hans-Uwe so entsetzlich tollpatschig wäre, und wenn nicht zu später Stunde auch noch die selbstsüchtige, in Amerika lebende Schwägerin Rosi aufkreuzen und die mühsam aufrecht erhaltene Harmonie vollends ruinieren würde.*

*Wenn dies alles nicht – dann wäre es „dr'schönschti Dag im Jahr“!*

**Der Kartenvorverkauf startet ab dem 1. September 2022.** Tickets können Sie bei der Kupferschmiede Kalchschmidt / Post

und im Bürgermeisteramt Binzen erwerben. Im **Vorverkauf** erhalten Sie eine Karte für **18 Euro**, an der **Abendkasse für 20 Euro**. **Die Aufführung beginnt um 20 Uhr, Einlass ist bereits ab 18 Uhr.**

Für das leibliche Wohl wird am Abend bestens gesorgt werden. Wir dürfen Sie vor und nach der Veranstaltung, wie auch in der Pause mit regionalen Köstlichkeiten aus Küche und Keller verwöhnen.

Wir freuen uns auf Ihr Erscheinen.

Ihr Förderverein des  
Musikverein Binzen 1869 e.V.



Am **Sonntag, den 18. September 2022** sind Sie herzlichst zu einem Brunch mit dem Musikverein Binzen eingeladen. Bei diesem Frühstück wird sich der Musikverein mit all seinen MusikerInnen präsentieren.

Es werden alle unsere Schüler von Blockflöte bis Schlagzeug, sowie das Schulorchester über das Jugendorchester bis hin zum Aktivorchester auf der Musikbühne vertreten sein!

Brunch pro Person: € 20.00  
Kinder bis 16 Jahre: € 10.00  
Kinder bis 6 Jahre kostenlos  
Vorbereitung und Reservierung:  
Mail: a.kalchschmidt@t-online.de  
oder  
Tel.: 07621 /63543

Wir freuen uns auf Sie und Ihr Interesse an unserem Verein!

Solveig Lau  
Pressewartin  
Musikverein Binzen 1869 e.V.



## Turn- und Sportverein Binzen

### Termine im August

**Vorbereitung, Freundschaftsspiele, Bezirksliga Herren 1**

21.08.22 17.30 Uhr  
TuS Binzen – TuS Efringen-Kirchen

**A-Jugend**  
21.08.22 15.00 Uhr  
TuS Binzen – SG Auggen

**Frauen**  
20.08.22 17.00 Uhr  
SG Rebland – SV Gottenheim 2  
(Spielort: Istein)

TuS Binzen e.V. sowie der Förderverein der TuS-Jugend

## KIRCHE

### Evang. Kirchengemeinde Binzen-Rümmingen

**Evangelisches Pfarramt  
Im Freihof 1, 79589 Binzen**

Tel.: 6 23 20, Fax: 6 23 67

Email: binzen-ruemmingen@kbz.ekiba.de

Homepage: www.ruebi.de

Pfr. Dirk Fiedler  
Tel.: 01522/2629322  
Email: dirk.fiedler@kbz.ekiba.de

### Bürozeiten Pfarramt:

**Montag und Mittwoch 10.00 – 12.00 Uhr  
Dienstag 16.00 – 18.00 Uhr**

**Bitte beachten Sie, Pfarrer Dirk Fiedler ist ab dem 15.8.2022 in Urlaub und wird durch Prädikant Manfred Häfner vertreten.**

**Sie erreichen ihn unter  
Tel. 07621 / 62052, oder  
0170 / 2194864.**

### 19.8.2022 Ökumenisches Friedensgebet um 19.00 Uhr

Gemeinsam wollen wir für die Menschen in der Ukraine und ein Ende des Krieges beten. Hierzu laden wir herzlich ein zum Friedensgebet um 19.00 Uhr im Gemeindehaus Rümmingen.

### 21.08.22 Gottesdienst mit Taufe in Binzen um 10.30 Uhr

Am Sonntag den 21.8.2022 findet um 10.30 Uhr in der Laurentiuskirche in Binzen Gottesdienst mit Prädikant Gerd Tausendfreund statt. Im Rahmen dieses Gottesdienstes wird Amelie Schrey aus Rümmingen getauft.

Die bisherigen Abstands- und Hygienevorschriften sind aufgehoben, das Tragen einer FFP2-Maske wird von Seiten der Landeskirche aber weiterhin empfohlen.

### Vorankündigung

Nach größeren Baumaßnahmen öffnen sich am 9.9.22 endlich wieder die Türen der Jakobuskirche. Wir feiern um 17.00 Uhr die Wiedereingebrauchnahme der Jakobuskirche und Enthüllung des Kirchenfensters mit einem Festakt auf dem Dorfplatz Rümmingen.

### Wir grüßen Sie herzlich mit dem Wochenspruch für diese Woche:

**Wem viel gegeben ist, bei dem wird man viel suchen; und wem viel anvertraut ist, von dem wird man umso mehr fordern.  
Lukas 12, 48b**

Ihr Kirchengemeinderat  
mit Pfarrer Dirk Fiedler



# EIMELDINGEN

## Gemeinde Eimeldingen

Rathaus • Hauptstraße 25 • 79591 Eimeldingen • Telefon: 07621 550099-0 • Telefax: 07621 550099-9

E-Mail: [gemeinde@eimeldingen.de](mailto:gemeinde@eimeldingen.de) • Internet: [www.eimeldingen.de](http://www.eimeldingen.de)

**Öffnungszeiten:** Montag - Freitag: 8.00 - 12.00 Uhr **Derzeit ist eine Vorsprache nur nach telefonischer Terminvereinbarung möglich.**  
Donnerstag: 15.00 - 17.30 Uhr

Tagesaktuelle Informationen finden Sie auf unserer Homepage.

## ALLGEMEINES

### Einladung zum 43. Dorffest mit Einweihung der Reblandhalle in Eimeldingen



Zu unserem 43. Dorffest vom **02. September bis 04. September 2022** laden wir Sie alle recht herzlich ein. Besuchen Sie uns und verbringen Sie ein paar gemütliche Stunden **auf dem Festplatzgelände rund um die neu sanierte Reblandhalle.**

Wir haben für jeden Geschmack etwas zu bieten und werden uns alle Mühe geben, Sie als Gast zu verwöhnen. Darum lassen Sie an diesem Wochenende Ihre Küche kalt und kommen Sie nach Eimeldingen.

**Die Halleneinweihung findet am Freitag, 02. September 2022, 18.00 Uhr statt. Anschließend wird das Dorffest eröffnet.**

**Der Musikverein Märkt wird den Festakt musikalisch begleiten.**

#### Folgende Veranstaltungen/Aktivitäten finden statt:

**Halleneinweihung/  
Festeröffnung:** Freitag, 02.09.2022 um 18 Uhr in der Reblandhalle mit musikalischer Umrahmung durch den Musikverein Märkt, im Anschluss findet das Dorffest ab 19 Uhr statt

**Flohmarkt:** Samstag, 03.09.2022 von 9 Uhr – 15 Uhr  
(nur auf angemeldeter und ausgewiesener Fläche)

**Kindergarten  
Schnäggehüsl:** Samstag, 03.09.2022 von 14 Uhr bis 16 Uhr:  
Spieleparcour

**Ökumen. Gottesdienst:** Sonntag, 04.09.2022 um 10 Uhr im Festzelt

**Badminton Jugendabteilung:** Glücksrad an allen Festtagen

**Kinderkarussell:** über die ganzen Festtage

**Dorffest-Öffnungszeiten:** Freitag von 19.00 bis 02.00 Uhr  
Samstag von 10.00 bis 02.00 Uhr  
Sonntag von 11.00 bis 24.00 Uhr

**Die beteiligten Vereine BC Eimeldingen, Eimeldinger Bachratten, IG Eimeldingen, Frauenchor Eimeldingen, Reblandfetzter, Spvgg Märkt-Eimeldingen, TC Eimeldingen, FFW Eimeldingen und die evangelische Kirchengemeinde sowie die Gemeindeverwaltung freuen sich über Ihren Besuch!**

## Helfende Hände gesucht!

Die Dorffestgemeinschaft Eimeldingen hat beschlossen, dieses Jahr ein gemeinsames Dorffest rund um die Reblandhalle zu veranstalten. Im Rahmen der Halleneinweihung wird ebenfalls erstmalig ein Flohmarkt organisiert. Wir würden uns freuen, wenn sich noch fleißige Helferinnen und Helfer melden würden, die zum guten Gelingen des Dorffestes ebenfalls beitragen möchten, indem sie eine Schicht von jeweils 4 Stunden übernehmen würden.

**Wir alle würden uns über ein erfolgreiches Fest mit Ihnen und Ihrer Mithilfe freuen.**

Die teilnehmenden Vereine: BC Eimeldingen, Eimeldinger Bachratten, IG Eimeldingen, Frauenchor Eimeldingen, Reblandfetzter, Spvgg Märkt-Eimeldingen, TC Eimeldingen, FFW Eimeldingen und die evangelische Kirchengemeinde.

**Nähere Info´s bekommen Sie gerne unter: [gabriele.schamberger@gmx.de](mailto:gabriele.schamberger@gmx.de)**

## SONSTIGES



### Eimeldinger Bücherwurm

Gemeindebibliothek  
im Haus der Begegnung  
Hauptstraße 30b

79591 Eimeldingen

Tel. 07621 4242985

E-Mail: [info@buecherwurm-eimeldingen.de](mailto:info@buecherwurm-eimeldingen.de)

[www.eimeldingen.de/buecherwurm](http://www.eimeldingen.de/buecherwurm)

geöffnet jeweils montags von 14.30 bis 18.30 Uhr



**Sommerferien** im Bücherwurm!

Die Bibliothek ist **vom 8. August bis 12. September geschlossen!**

Kurzfristige Änderungen sind unter „Aktuelles“ auf unserer Homepage zu finden!

## KIRCHE

### Ev. Kirchengemeinden Eimeldingen-Märkt und Fischingen

Pfarramt  
Dorfstr. 14, 79591 Eimeldingen  
eimeldingen@kbz.ekiba.de  
kirche-eimeldingen-maerkt-fischingen.de  
Tel. 07621 / 6 25 84

**Pfarrer Debus ist vom 04. August bis 06. September im Urlaub.  
Die Kasualvertretung übernehmen:**

**vom 07.08.2022 bis 21.08.2022:**

**Präd. C.+G. Breuer**

**vom 21.08.2022 bis 28.08.2022:**

**Pfr.in Müller**

**vom 29.08.2022 bis 06.09.2022:**

**Pfr.in Rupp (Haas)**

**-Die Bestatter sind über die Vertretungen informiert.-**

Wenn Sie Fragen über Gott und Glauben haben, ein seelsorgerliches Gespräch wünschen oder einfach mal mit jemandem reden wollen – wir sind für Sie da. Rufen Sie an oder schicken Sie ein Mail.

Wir bieten weiterhin unter dem Link [www.kirche-eimeldingen-maerkt-fischingen.de](http://www.kirche-eimeldingen-maerkt-fischingen.de) eine Reihe von Onlineangeboten für Gottesdienste an. Unter dem gleichen Link finden Sie auch weitere geistliche Angebote. Unsere Veranstaltungen finden nach den aktuellen Corona-Richtlinien statt. Bitte achten

Sie auch auf die Meldungen in den Medien.

#### Gottesdienste

**SO, 21.08.2022 – 10:00 Uhr Märkt Gottesdienst (Herr Merz)**

Psalm 122

Lesungen: 2 Mo 19,1-6 | Röm 11,25-32 | Mk 12,28-34

Predigt: Mt 5,17-20

#### Wochenspruch:

Wohl dem Volk, dessen Gott der HERR ist, dem Volk, das er zum Erbe erwählt hat! [Ps 33,12]

Am **10. Sonntag nach Trinitatis**, dem Israelsonntag, geht es um das Verhältnis und die bleibende Verbindung zwischen Christentum und Judentum.

#### Gottes erwähltes Volk

*Israel – ein von Konflikten gebeuteltes Land. Eine grauenvolle Geschichte, die Deutschland und Israel trennt und verbindet. Israel – Ursprung des Christentums, verachtet und idealisiert, bewundert und verfolgt. All diese Facetten spielen am „Israelsonntag“ eine Rolle.*

Er erinnert seit dem 16. Jahrhundert an den Gedenktag der Zerstörungen des Jerusalemer Tempels. Doch während in der Vergangenheit die Überlegenheit des Christentums demonstriert wurde, stehen heute die Trauer über das Unrecht, das den Juden angetan wurde, sowie die heutigen guten Beziehungen zwischen Juden- und Christentum im Vordergrund. So kann der Israelsonntag auf zwei verschiedene Weisen begangen werden: Als Bußtag (Farbe: violett) als Gedenktag der Zerstörung Jerusalems oder als

Tag der Besinnung auf die Verbundenheit zwischen der Kirche und Israel (Farbe grün). Denn vieles von dem, was Jesus gelehrt hat, ist nur aus dem Judentum zu verstehen: So die Frage nach dem höchsten Gebot oder die Bedeutung des Gesetzes. Das Volk Israel spielt eine herausragende Rolle in der Geschichte Gottes mit den Menschen. Und auch wenn wir nicht wissen, was Gottes Plan mit den beiden Religionen ist, so bleibt Israel doch Gottes auserwähltes Volk.

#### Jungchar

**Freitag, 23. September 2022** im Gemeindehaus Eimeldingen von 15:30 bis 17:00 Uhr.

#### Konfirmanden-Unterricht

**Nach den Sommerferien am Mittwoch, 14. September um 16:15 Uhr** Gemeindehaus Eimeldingen Untergeschoss.

#### Kreativ-Werkstatt

**Nach den Sommerferien** am 13. September, jede Woche dienstags von 18-19.30 Uhr im Vereinsraum der Reblandhalle in Eimeldingen.

Infos: Miriam Debus, Tel. 1615270 und Petra Friebolin.

Weitere Informationen dann auch unter „Gemeinde Eimeldingen“.

#### Eimeldinger Bücherwurm

**Nach den Sommerferien** am Mo, 19. September 2022 von 14.30 Uhr bis 18.30 Uhr im Haus der Begegnung.

Es gelten die aktuellen Hygienevorschriften.

Herzliche Grüße und Gottes Segen  
Ihr Pfr. J. Debus & Kirchengemeinderat



## FISCHINGEN

#### **Gemeinde Fischingen**

Rathaus • Kirchplatz 6 • 79592 Fischingen • Telefon: 07628 1870 • Telefax: 07628 8223

E-Mail: [gemeinde@fischingen.de](mailto:gemeinde@fischingen.de) • Internet: [www.fischingen.de](http://www.fischingen.de)

**Öffnungszeiten:** Mittwoch: 8.00 - 12.00 Uhr  
Donnerstag: 16.00 - 19.00 Uhr

## AMTLICHES

### Bericht aus der öffentlichen Gemeinderatssitzung am 27.07.2022

**02. Bauvoranfrage, Änderung MFH Flst. Nr. 4782, Dorfstraße 9; Befreiung von den Festsetzungen des BPL Historischer Ortskern**

Die Bauvoranfrage wurde vom Antragsteller zurückgezogen.

### **03. Anschaffung Atemschutzgeräte für die Freiw. Feuerwehr**

Der GR stimmte der Anschaffung von 2 Atemschutzgeräten mit 8 Lungenautomaten sowie 8 Atemschutzmasken einschließlich Zubehör der Marke Dräger zum Preis von 9.024,99 € zuzüglich MwSt. bei der Fa. Weber Feuerschutz, Bad Krozingen, zu. Die Mittel stehen im Haushalt 2022 zur Verfügung.

**04. Netzwerk für nachhaltige Mobilität im Doppelkorridor Kandertal/Oberrhein; Beschluss über Beitritt, Mittelbewilligung und Ermächtigung zum Vertragsabschluss.**

Der Gemeinderat fasste folgende Beschlüsse:

1. Das Projektpapier „Netzwerk für nachhaltige Mobilität im Doppelkorridor Kandertal/Oberrhein“ wird befürwortet.
2. Vorbehaltlich der Fördermittelbewilligung tritt die Gemeinde Fischingen dem Mobilitätsnetzwerk bei.
3. Der Gemeinderat bevollmächtigt die Verwaltung, nach Fördermittelbewilligung die für die Netzwerkarbeit notwendigen vertraglichen Grundlagen mit den im Netzwerk beteiligten Gemeinden und regionalen Projektpartnern sowie der Energieagentur Südwest

GmbH, Lörrach als Netzwerkmanagerin abzuschließen. Gegenstand des Vertrages ist die Projektskizze zur nachhaltigen Mobilität im Doppelkorridor Kandertal/Oberrhein und die von jeder Gemeinde gewählten Themen und der benannte Umfang.

4. Die Gemeinde Fischingen bringt vorbehaltlich der Fördermittelbewilligung für die Dauer von drei Jahren für die ausgewählten Paketmaßnahmen einen Eigenanteil in Höhe von gesamt 17.742 Euro ( für die Jahre 2023, 2024 und 2025 jeweils 5.914 Euro) in das Projekt ein. Die Mittel sind in den zukünftigen Haushalten entsprechend zu berücksichtigen.

#### 05. Entgegennahme und Annahme von Spenden/Zuwendungen gem. § 78 GemO

Der Gemeinderat stimmt der Annahme folgender Spenden zu:

Sparkasse Lörrach-Rheinfelden 12.500,00 €  
- Verwendungszweck 1250-Jahre-Feier

Landratsamt Lörrach 1250,00 €  
- Verwendungszweck 1250 Jahre-Feier

Fa. Best Work GmbH 500,00 €  
- Verwendungszweck 1250 Jahre -Feier

Cornelia Wild Erlös Dorfflohmarkt 300,00 €  
- Verwendungszweck Kinder im Ort/Hüpfburg 1250 Jahre-Feier

anonyme Spende 35, 60 €  
- Verwendungszweck Kindergarten

#### 06. Bekanntgaben

- Für das Bauvorhaben Umnutzung eines bestehenden Wirtschaftsgebäudes zu einem Wohnhaus, Flst.Nr. 4225, Dorfstr. 41, wurde vom Landratsamt Lörrach die Teilbaufreigabe erteilt.
- Der Bauantrag Neubau eines Tierfriedhofes auf Flst.Nr. 4381 wurde vom Landratsamt Lörrach abgelehnt.
- Für das Bauvorhaben Neubau von zwei Doppelhaushälften mit Carport auf Flst. Nr. 4223, Kirchener Straße, wurde vom Landratsamt Lörrach eine Nachtragsgenehmigung erteilt.
- Die Untersuchung der Wasserversorgung in Fischingen durch das Institut Heppeler am 05.05.2022 ergab eine hygienisch einwandfreie Wasserqualität.
- Die Auswertung der Elternbefragung im Kindergarten liegt der Verwaltung vor. In der kommenden Gemeinderatssitzung soll diese besprochen werden und eine Anpassung der Kindergartengebühren erfolgen.

### Vorankündigung zur öffentlichen Gemeinderatssitzung am Mittwoch, den 24.08.2022

Am Mittwoch, den 24. August 2022 um 20:00 Uhr findet eine öffentliche Gemeinderatssitzung im Bürgersaal des Rathauses statt.

Die Tagesordnungspunkte werden noch bekannt gegeben und im Rathaus angeschlagen.

Wir laden hierzu die Bürgerinnen und Bürger recht herzlich ein.

Axel Moick, Bürgermeister

### Bericht aus der öffentlichen Gemeinderatssitzung am 25.05.2022

#### 01. Vorstellung der Entwurfsplanung RÜB Fischingen

Die Grundstücksangelegenheiten sind im Wesentlichen geklärt. Die Abstimmungen mit dem Landratsamt sind soweit erfolgt, dass nach weiteren noch zu liefernden Unterlagen, eine wasserrechtliche Genehmigung in Aussicht gestellt wird. Herr Hoffmann vom Planungsbüro Süd-West aus Lörrach erklärt die bisherige Planung des RÜB sowie den Neubau des Schmutzwasserkanal zur Entlastung der Regenwasserbehandlungsanlage. Der Gemeinderat stimmte der vorliegenden Planung zu und ermächtigt die Verwaltung nach Vorliegen der erforderlichen Genehmigungen die Maßnahme öffentlich auszusprechen.

#### 02. Ausgliederung des Teilbetriebs Vertrieb in eine Tochtergesellschaft der badenova AG & Co.KG

Der Gemeinderat stimmte der Ausgliederung des Teilbetriebs Vertrieb in eine Tochtergesellschaft der badenova AGCo.KG zu.

#### 03. Bekanntgabe der Beschlüsse in nichtöffentlicher Sitzung

Bgm Moick teilt mit, dass in nichtöffentlicher Gemeinderatssitzung am 30.03.2022 folgender Beschluss gefasst wurde:

Die Gemeinde stellt dem AOF das Pfropfhüsli auch künftig mietfrei zur Verfügung. In dem zu schließenden Mietvertrag wird geregelt, dass das AOF sämtliche Betriebskosten zu tragen hat und Kleinreparaturen selbst und auf eigene Kosten auszuführen hat. Die Gemeinde ist lediglich für die großen Reparaturen zuständig. Im Mietvertrag wird eine Kündigungsfrist von 6 Monaten aufgenommen.

## SONSTIGES

#### Liebe Mitbürger und Mitbürgerinnen

am kommenden Samstag, den 20.08.22 findet die nächste Papiersammlung in den Ortsteilen Egringen und Fischingen statt

Wie gewohnt bitten wir, das Papier ab 12.00 h an der Straße bereit zu stellen

Für Ihre Unterstützung dankt der SV Egringen

## KIRCHE

### Ev. Kirchengemeinden Eimeldingen-Märkt und Fischingen

Pfarramt  
Dorfstr. 14, 79591 Eimeldingen  
eimeldingen@kbz.ekiba.de  
kirche-eimeldingen-maerkt-fischingen.de  
Tel. 07621 / 6 25 84

**Pfarrer Debus ist vom 04. August bis 06. September im Urlaub. Die Kasualvertretung übernehmen: vom 07.08.2022 bis 21.08.2022:**

**Präd. C.+G. Breuer vom 21.08.2022 bis 28.08.2022:**

**Pfr.in Müller vom 29.08.2022 bis 06.09.2022:**

**Pfr.in Rupp (Haas)**

**-Die Bestatter sind über die Vertretungen informiert.-**

Wenn Sie Fragen über Gott und Glauben haben, ein seelsorgerliches Gespräch wünschen oder einfach mal mit jemandem reden wollen – wir sind für Sie da. Rufen Sie an oder schicken Sie ein Mail.

Wir bieten weiterhin unter dem Link [www.kirche-eimeldingen-maerkt-fischingen.de](http://www.kirche-eimeldingen-maerkt-fischingen.de) eine Reihe von Onlineangeboten für Gottesdienste an. Unter dem gleichen Link finden Sie auch weitere geistliche Angebote.

Unsere Veranstaltungen finden nach den aktuellen Corona-Richtlinien statt. Bitte achten Sie auch auf die Meldungen in den Medien.

#### Gottesdienste

SO, 21.08.2022 – 10:00 Uhr  
Märkt Gottesdienst (Herr Merz)

Psalm 122

Lesungen: 2 Mo 19,1-6 | Röm 11,25-32 | Mk 12,28-34

Predigt: Mt 5,17-20

#### Wochenspruch:

Wohl dem Volk, dessen Gott der HERR ist, dem Volk, das er zum Erbe erwählt hat!

[Ps 33,12]

Liebe Gemeindeglieder! Die Andacht zum Wochenspruch (Israelsonntag) finden Sie unter der Rubrik „kirchliche Nachrichten Eimeldingen“. Ihnen allen einen gesegneten Sonntag.

Ihr Pfarrer Jochen Debus

#### Jungschar

**Freitag, 23. September 2022** im Gemeindehaus Eimeldingen von 15:30 bis 17:00 Uhr.

#### Konfirmanden-Unterricht

**Nach den Sommerferien am Mittwoch, 14. September um 16:15 Uhr** Gemeindehaus Eimeldingen Untergeschoss.

**Kreativ-Werkstatt**

**Nach den Sommerferien** am 13. September, jede Woche dienstags von 18-19.30 Uhr im Vereinsraum der Reblandhalle in Eimeldingen.

Infos:  
Miriam Debus, Tel. 1615270 und  
Petra Friebolin.

Weitere Informationen dann auch unter „Gemeinde Eimeldingen“.

**Eimeldinger Bücherwurm**

**Nach den Sommerferien** am Mo, 19. September 2022 von 14.30 Uhr bis 18.30 Uhr im Haus der Begegnung.

Es gelten die aktuellen Hygienevorschriften.

Herzliche Grüße und Gottes Segen  
Ihr Pfr. J. Debus & Kirchengemeinderat



# RÜMMINGEN

**Gemeinde Rümmingen**

Rathaus • Lörracher Straße 9 • 79595 Rümmingen • E-Mail: [gemeinde@ruemmingen.de](mailto:gemeinde@ruemmingen.de) • Internet: [www.ruemmingen.de](http://www.ruemmingen.de)

**Öffnungszeiten:** Montag - Freitag: 8.00 - 12.00 Uhr Donnerstag: 16.00 - 18.00 Uhr

Bürgerbüro, Einwohnermeldeamt, Fundbüro, Mitteilungsblatt, Fahrkartenverkauf	07621/3219
Sekretariat Bürgermeisterin, Bauanträge u.a., Friedhofswesen	07621/424356
Vermietung von Räumen, Jugend- und Vereinsarbeit, Veranstaltungen	07621/424363
Geschäftsstelle Gemeinderat, Gebäudemanagement	07621/424358

## AMTLICHES

**Gemeinde Rümmingen**

### Öffentliche Bekanntmachung des Aufstellungsbeschlusses

Der Rümminger Gemeinderat hat am 21.03.2022 in öffentlicher Sitzung beschlossen, für das Plangebiet „Schallbacher Straße / Ortskern“ einen Bebauungsplan im beschleunigten Verfahren gem. § 13a BauGB ohne Durchführung einer Umweltprüfung nach § 2 (4) BauGB aufzustellen.

Die Abgrenzung des Plangebiets ist dem folgenden Lageplan zu entnehmen.

Die wesentlichen Ziele der Planung sind:

- Ermöglichung einer maßstabsgerechten Nachverdichtung.
- Schaffung von Räumlichkeiten für eine Tagespflege.
- Gestaltung des öffentlichen Raums im Ortskern.
- Sicherung von artenschutzrechtlichen Belangen.

Gemeinde Rümmingen, den 11.08.2022

Daniela Meier  
Bürgermeisterin



## VEREINE



### Tennisclub Rümmlingen

### Erhebliche Sachbeschädigung

In der Nacht vom Freitag, 29. auf Samstag, 30. Juli 2022 beschädigten unbekannte Täter im Bereich der Trainingswand des Tennisclubs Rümmlingen Bänke und Gartentore. Es entstand erheblicher Sachschaden. Strafanzeige wurde gestellt, die Polizei ermittelt zusätzlich wegen versuchten Einbruchs. Sachdienliche Hinweise werden gerne entgegengenommen.



### Fußball-Club Wittlingen e. V.

#### FC Wittlingen

Nächste Spiele:

#### Dienstag 16.08.2022

19:30 Wittlingen Herren

FC Wittlingen 2 - SC Kleinkems

#### Samstag 20.08.2022

11:00 Wittlingen B-Juniorinnen

FC Wittlingen - ESV/PSV Freib. Frauen 2

#### Sonntag 21.08.2022

10:30 Wittlingen Herren

FC Wittlingen 2 - SV Eichsel

13:00 Wittlingen Frauen

FC Wittlingen Frauen II - SV Dogern

15:00 Wittlingen Herren

FC Wittlingen 1 - SF Schliengen 1

#### Montag 22.08.2022

19:30 Wittlingen Herren

FC Wittlingen 3 - SG-Malsburg-Marzell 2

FC Wittlingen

Gemeinsam wollen wir für die Menschen in der Ukraine und ein Ende des Krieges beten. Hierzu laden wir herzlich ein zum Friedensgebet um 19.00 Uhr im Gemeindehaus Rümmlingen.

#### **21.08.22 Gottesdienst mit Taufe in Binzen um 10.30 Uhr**

Am Sonntag den 21.8.2022 findet um 10.30 Uhr in der Laurentiuskirche in Binzen Gottesdienst mit Prädikant Gerd Tausendfreund statt. Im Rahmen dieses Gottesdienstes wird Amelie Schrey aus Rümmlingen getauft.

Die bisherigen Abstands- und Hygienevorschriften sind aufgehoben, das Tragen einer FFP2-Maske wird von Seiten der Landeskirche aber weiterhin empfohlen.

#### **Vorankündigung**

Nach größeren Baumaßnahmen öffnen sich am 9.9.22 endlich wieder die Türen der Jakobuskirche. Wir feiern um 17.00 Uhr die Wiedereröffnung der Jakobuskirche und Enthüllung des Kirchenfensters mit einem Festakt auf dem Dorfplatz Rümmlingen.

#### **Wir grüßen Sie herzlich mit dem Wochen- spruch für diese Woche:**

**Wem viel gegeben ist, bei dem wird man viel suchen; und wem viel anvertraut ist, von dem wird man umso mehr fordern. Lukas 12, 48b**

Ihr Kirchengemeinderat mit Pfarrer Dirk Fiedler

## KIRCHE

### Evang. Kirchengemeinde Binzen-Rümmlingen

#### **Evangelisches Pfarramt**

**Im Freihof 1, 79589 Binzen**

Tel.: 6 23 20, Fax: 6 23 67

Email: binzen-ruemmlingen@kbz.ekiba.de

Homepage: www.ruebi.de

Pfr. Dirk Fiedler

Tel.: 01522/2629322

Email: dirk.fiedler@kbz.ekiba.de

#### **Bürozeiten Pfarramt:**

**Montag und Mittwoch 10.00 – 12.00 Uhr**

**Dienstag 16.00 – 18.00 Uhr**

**Bitte beachten Sie, Pfarrer Dirk Fiedler ist ab dem 15.8.2022 in Urlaub und wird durch Prädikant Manfred Häfner vertreten. Sie erreichen ihn unter Tel. 07621 / 62052, oder 0170 / 2194864.**

#### **19.8.2022 Ökumenisches Friedensgebet um 19.00 Uhr**



## SCHALLBACH

#### **Gemeinde Schallbach**

Rathaus • Dorfstraße 6 • 79597 Schallbach • Telefon: 07621 84605 • Telefax: 07621 18049 • E-Mail: info@schallbach.de

#### **Öffnungszeiten:**

Montag: 10.00 - 11.30 Uhr

Dienstag: 14.00 - 17.00 Uhr

Donnerstag: 10.00 - 11.30 Uhr

und 17.00 - 20.00 Uhr

**Das Mitteilungsblatt wird bis spätestens Mittwoch ausgetragen und kann dienstags im Rathaus abgeholt werden.**

## ALLGEMEINES

### Zweifamilienhaus zu verkaufen

Renovierungsbedürftiges Zweifamilienhaus mit einem Grundstück von ca. 550-600 m<sup>2</sup> zu verkaufen.

Bei Interesse wenden Sie sich bitte per Mail an die Gemeinde Schallbach: c.iselin@schallbach.de

Bürgermeisteramt Schallbach

### Ausfall der Öffnungszeiten

Die **Gemeindeverwaltung Schallbach** ist vom **15.08. bis einschließlich 29.08.2022 geschlossen**.

In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte an diesen Tagen an den Gemeindeverwaltungsverband Vorderes Kandertal in Binzen Tel. 07621/66080 oder an Bürgermeister Christian Iselin Tel. 0162 9199146.

Bürgermeisteramt Schallbach

## VEREINE

### Zeechefescht 2022

Unser **Zeechefescht** findet vom **27.08.-29.08.2022** statt. Gerne sind freiwillige Helfer/innen, ob nun zum Aufbau, am Fest selbst oder zum Abbau herzlich willkommen.

Falls Sie Zeit und Lust haben, wenden Sie sich einfach an einen der Vorsitzenden oder an ein Aktivmitglied der Vereine: Frauenverein, Feuerwehr, Gesangsverein, Kinder- und Jugendförderverein oder Zeeche-Clique.

Die Bude der **Zeeche-Clique** wird am Samstag, den **20.08.2022 ab 8.00 Uhr** aufgebaut.

Das **Feuerwehrtelt** wird am Mittwoch, den **24.08.2022 ab 18.00 Uhr** gestellt. Der **Frauenverein** hofft auf tatkräftige Unterstützung beim Aufbau der Kaffeestube am **Donnerstag, den 25.08.2022 ab 17.30 Uhr**.

Am Freitag, den **26.08.2022 um 18.00 Uhr** ist das **Schälen und Dämpfen der Zwiebeln** in der Werkstatt von Rudolf Schöpflin.

Wir würden uns freuen, wenn sich auch hierzu wieder viele freiwillige Frauen und Männer aus dem Dorf finden könnten.

Der Abbau findet dann am Dienstag, den 30.08.2022 ab 9.00 Uhr statt.

Im Voraus vielen Dank  
Die Festgemeinschaft



### Fußball-Club Wittlingen e.V.

Nächste Spiele:

**Dienstag 16.08.2022**  
19:30 Wittlingen Herren  
FC Wittlingen 2 - SC Kleinkems

**Samstag 20.08.2022**  
11:00 Wittlingen B-Juniorinnen  
FC Wittlingen - ESV/PSV Freib. Frauen 2

**Sonntag 21.08.2022**  
10:30 Wittlingen Herren  
FC Wittlingen 2 - SV Eichsel  
13:00 Wittlingen Frauen  
FC Wittlingen Frauen II - SV Dogern

15:00 Wittlingen Herren  
FC Wittlingen 1 - SF Schliengen 1

**Montag 22.08.2022**  
19:30 Wittlingen Herren  
FC Wittlingen 3 - SG-Malsburg-Marzell 2  
FC Wittlingen



### Schallbacher Kinder- und Jugendförderverein e.V.

Liebe Schallbacher!

anlässlich des „Zeechefeshtes“ bitten wir alle Dorfbewohner ganz herzlich um eine Spende für unsere Tombola, welche am Sonntag, den 28.08.2022 stattfindet.

Wir werden Ihre Spenden am Donnerstag, 25.08.22 und/oder Freitag, 26.08.22 wie gewohnt bei Ihnen zu Hause abholen. Andernfalls nehmen wir Ihre Spenden auch gerne am Freitag ab 18 Uhr am Raclettewagen entgegen.

Wer jetzt schon weiß, dass er zu diesem Zeitpunkt im Urlaub ist, sich aber trotzdem an der Tombola beteiligen möchte, kann sich jederzeit bei Marina Iselin, Tel. 9510065 melden.

Bitte packen Sie die Spenden **nicht** in Geschenkpapier ein, vielen Dank.

Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung!

**Ihr Schallbacher Kinder- und Jugendförderverein e.V.**

## KIRCHE

### Evang. Kirchengemeinde Schallbach

**Evang. Kirchengemeinde Schallbach**  
**Evang. Pfarramt Wittlingen-Schallbach**  
**Kirchstraße 14, 79599 Wittlingen**

Telefon: 84853 Fax: 913234  
Email: wittlingen-schallbach@kbz.ekiba.de  
Homepage:  
www.kirche-schallbach-wittlingen.de

Dienstag: 9.00 bis 11.00 Uhr  
Mittwoch: 16.00 bis 18.00 Uhr

**Pfarrerin Juliane Haas**

Telefon: 165223  
Email: juliane.rupp@kbz.ekiba.de

**Pfarrerin Juliane Haas ist vom 29.07. bis 21.08.2022 im Urlaub. Bei Trauerfällen wenden Sie sich bitte an Prädikantin Antje Böttcher, Telefon-Nr. 12615.**

**Sonntag, 21.08.2022 - Sommerkirche**

10.00 Uhr Gottesdienst in Haltingen (Chr. Breuer)

10.00 Uhr Gottesdienst in Ötlingen (B.Müller)

10.00 Uhr Gottesdienst in Märkt (O. Merz)

10.30 Uhr Gottesdienst in Binzen (Tausendfreund)

Jedes Lied, das du liebst, jede Erinnerung, die dir wichtig ist, jeder Augenblick, der dich zu Tränen gerührt hat – alles das ist dir vom dem Einen geschenkt worden, der dich von deinem ersten Atemzug an umworben hat, um dein Herz zu gewinnen. (S. Eldredge)

Das Pfarramt ist am 16.08. und 17.08.2022 nicht besetzt.

Zu allen Veranstaltungen sind Sie herzlich eingeladen.

Es grüßen Sie Ihre Pfarrerin Juliane Haas und der Kirchengemeinderat

## IMPRESSUM

Amtsblatt des Gemeindeverwaltungsverbandes und der Gemeinden: Binzen, Eimeldingen, Fischingen, Rümmingen, Schallbach, Wittlingen.

**Herausgeber:** Gemeindeverwaltungsverband Vorderes Kandertal, 79589 Binzen, Telefon 07621/6608-0, Telefax 07621/660830.

**Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** Gemeindeverwaltungsverband bzw. das jeweilige Bürgermeisteramt.

**Für den Anzeigenteil/ Druck:** Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40  
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Homepage: www.primo-stockach.de

## IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!

11



# WITTLINGEN

## Gemeinde Wittlingen

Rathausplatz 1 • 79599 Wittlingen • Telefon: 07621 3804 • Telefax: 07621 12948 • E-Mail: info@wittlingen.de • Internet: www.wittlingen.de

**Öffnungszeiten:** **Verwaltungsstelle:** Donnerstag, Freitag: 9.00 - 11.30 Uhr  
Dienstag: 17.00 - 19.00 Uhr  
**Bürgermeister:** Mittwoch: 17.00 - 19.00 Uhr

## AMTLICHES

### Bericht über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates am 05.08.2022

#### TOP 1

Die Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates vom 06.05.2022 wurde genehmigt.

#### TOP 2

Der Bürgermeister informierte zum Antrag auf Errichtung eines Carports mit den Maßen 29,99 Metern x 6 Meter, Holzkonstruktionsbauweise mit Blecheindeckung auf einem Pultdach, Brutto-Rauminhalt: 1.097 m<sup>3</sup> auf Flst. Nr. 2510. Das Grundstück liegt im Geltungsbereich des Bebauungsplans Gewerbegebiet Speichermatt. Er erläuterte dessen Rahmenbedingungen. Die zu wählenden Abstände zu den nördlichen Nachbarn Flst. Nr. 2514/1 und 2515/1 sowie dem östlich, im Flst. Nr. 2496 einliegenden Verbandssammler des AZV Unteres Kandertal werden lt. Plan jeweils eingehalten. Die von einer Bebauung frei zu haltenden Flächen sind nicht tangiert. Ein Entwässerungsplan ist dem Bauantrag nicht beigelegt. Schon mit Blick auf die beachtliche Entwässerungsfläche des Daches sowie des hierdurch anfallenden Niederschlagswassers sei dieser zwingend nachzureichen. Das Vorhaben nimmt die Fluchtlinie zwischen den Gebäuden Speichermatt 1 sowie der im östlichen Grundstücksbereich stehenden Lagergebäude auf. Im Rahmen der Anhörung der Angrenzer ist eine Stellungnahme der Eigentümerin des östlich angrenzenden Grundstücks, dem Zweckverband Kandertalbahn mit Ziffern 1 bis 7 eingegangen, welche bekannt gegeben wurde. Hierin stimmte der Zweckverband dem Vorhaben unter den ersichtlichen Bedingungen zu. Zur von Gemeinderat Dr. Welzel angefragten Nutzung verwies der Bürgermeister auf die dem Antrag entnommenen Ausführungen für einen Carport. Sollte ein andere Nutzung beabsichtigt sein, müsste ein entsprechender baurechtlich genehmigungspflichtiger Nutzungsänderungsantrag gestellt werden.

**Zum vorliegenden Antrag wurde einstimmig das Einvernehmen der Gemeinde unter den Auflagen**

**-eines zeitnah nachzureichenden genehmigungsfähigen Entwässerungsantrags**

**-der Aufnahme der Ziffern 1 bis 7 der Stellungnahme des Zweckverbands Kandertalbahn in die baurechtliche Genehmigung erteilt.**

**Die Ableitung/Zuführung des Niederschlagswassers auf die nördliche angrenzenden Grundstücke bzw. die östliche Verkehrsfläche ist nicht statthaft.**

**Hinsicht der Dachform Pultdach wird mit Blick auf die bereits im Umfeld vorhandenen Pultdächer eine Befreiung von den Festsetzungen des BPL erteilt.**

#### TOP 3

Der Bürgermeister verwies auf die mit der Einladung überlassene ausführliche Vorlage deren Inhalt er vortrug. Er berichtete, dass die am Projekt teilnehmenden Gemeinderatsgremien vorab am 29.06.22 in Binzen in einer gemeinsamen Informationsveranstaltung die Möglichkeit hatten sich zu informieren und Fragen an die Projektpartner zu stellen. Wie bei allen interkommunalen Zusammenkünften, war der Wittlinger Rat nahezu vollständig anwesend. Am 04.07.22 folgte eine ausführliche Medieninformation. Da das Projekt Inhalte des Projekts Kandertal 2040 aufnimmt und die Gemeinde dort durch den Gemeinderat Dr. Hermann vertreten wird, war/ist der Gemeinderat unmittelbar an der Entwicklung beteiligt. Der Bürgermeister dankte dem urlaubsbedingt abwesenden Gemeinderatskollegen für dessen Engagement. Auf Frage von Gemeinderat Dr. Welzel verwies der Bürgermeister auf den vorgetragenen, aus der Vorlage ersichtlichen Finanzierungsschlüssel mit in Aussicht gestellten Zuschüssen und erläuterte die Zusammensetzung des gewählten Aufgabenpaketes.

**Nachdem keine weiteren Fragen geäußert wurden, ergingen einstimmig die nachfolgenden Beschlüsse:**

- 1. Das Projektpapier „Netzwerk für nachhaltige Mobilität im Doppelkorridor Kandertal/Oberrhein“ wird befürwortet.**
- 2. Vorbehaltlich der Fördermittelbewilligung tritt die Gemeinde Wittlingen dem Mobilitätsnetzwerk bei.**
- 3. Der Gemeinderat bevollmächtigte die Verwaltung, nach Bewilligung der avisierten Fördermittel die für die Netzwerkarbeit notwendigen vertraglichen Grundlagen mit den im Netzwerk beteiligten Kommunen und regionalen Projektpartnern sowie der Energieagentur Südwest GmbH, Lörrach, als Netzwerkmanagerin abzuschließen.**

**Gegenstand des Vertrags ist die Projektskizze zur nachhaltigen Mobilität im Doppelkorridor Kandertal/Oberrhein und die von jeder Kommune gewählten Themen mit benanntem Umfang.**

- 4. Die Gemeinde Wittlingen bringt vorbehaltlich der Fördermittelbewilligung für die Dauer von drei Jahren für die ausgewählten Projektmaßnahmen einen Eigenanteil in Höhe von gesamt 6.362,00 € in das Projekt ein, ab 2023 je Jahr ~ 2,121,00 €. Die Mittel sind in den künftigen Haushalten entsprechend zu berücksichtigen.**

#### TOP 4

Der Bürgermeister berichtete, dass drei der sechs Lungenautomaten der Feuerwehr die Sicherheitsüberprüfung nicht mehr erfüllen. Aufgrund Zeitablaufs mit Einstellung der Ersatzteilversorgung stehe eine Neubeschaffung an. Hierbei wird den Empfehlungen entsprechend auf ein Hochdrucksystem gewechselt, welches Vorteile in der Handhabung sowie bei der Sicherheit biete. Nach einer angeregten Umfrage im Abschnitt Vorderes Kandertal werden die Wehren aus Fischingen, Rümmlingen und Wittlingen sowie evtl. Schallbach gemeinsam beschaffen. Grundsätzlich könne dies in Wittlingen auch in zwei Chargen aufgeteilt werden. Allerdings hätte dies zur Folge, dass auf dem Löschfahrzeug zwei unterschiedlich zu bedienende System vorgehalten werden, was im Notfall einen großen einsatztaktischen Nachteil zur Folge hätte. Bei Bränden spielen wenige Minuten eine große Rolle. Auch sei es den sich in der Feuerwehr freiwillig engagierenden Mitbürgern nicht zuzumuten unter Einsatzstress sich erst orientieren zu müssen, welches Gerät wie bedient werden müsse. Ohne Atemschutzgeräte ist ein Trainingsbetrieb samt wirkungsvoller Brandbekämpfung nicht möglich. Als Dienstherr der Feuerwehr sei er der Wehr eine sinnvolle, bestmögliche persönliche Schutzausrüstung schuldig. Dass der im Haushalt nicht abgebildete Beschaffungspreis von rd. 18.900,--€ brutto eine wirtschaftliche Herausforderung sei, liege auf der Hand. Aufgrund der kurzfristig notwendig gewordenen Reparatur der Pumpe auf dem Löschfahrzeug für 3.300,-- € sowie dem Anteil an der Beschaffung digitaler Empfänger in Höhe von 7.000,-- € sei der Haushaltstitel bereits entsprechend beansprucht. Andererseits wurden im Haushalt 2021 nicht alle Mittel abgerufen, so dass zusammen mit der

sparsamen Haushaltsführung im laufenden Jahr die notwendige Ausgabe finanziert werden könnte. Gemeinderat Knut Nabefeld berichtete aufgrund seines Engagements zum Sachstand aus dem Blickwinkel der Feuerwehr und bestätigte den Bericht des Bürgermeisters. Aufgrund der gemeinsamen Beschaffung mit den anderen Wehren vergünstigte sich der Preis. Wegen Auslaufens der bisher verwendeten Geräte gebe es keine Ersatzteile mehr. In spätestens sechs Jahren müssen alle Wehren auf das neue System umrüsten. Ohne einen Ersatz sei die Feuerwehr nicht vollständig einsatzbereit. Gemeinderat Dr. Welzel erkundigte sich, ob evtl. an die Einwerbung von Spenden aus der Bevölkerung gedacht werde. Mit Drittfinanzierungen würden viele wissenschaftliche Projekte unterlegt. Der Bürgermeister erwiderte, dass es sich bei dem Betrieb und der Ausrüstung der Feuerwehr um eine Pflichtaufgabe der Gemeinde handle, welche vorrangig zu finanzieren sei. Wie vorgetragen gehe er davon aus, dass dies im laufenden Haushaltsjahr realisiert werden könne. Auch mit Blick auf die Teuerungswelle mit Anstieg der jede Familie sowie Gewerbebetriebe treffenden Energiekosten sowie dem Unterstützungsbedürfnis der das örtliche kulturelle Leben gestaltenden Vereine sehe er hierfür keinen Raum.

**Der Beschaffung der sechs Pressluftatmer mit Anschlussstechnik sowie Schutzmasken zum Preis von rd. 18.900,- € wurde einstimmig zugestimmt. Die Finanzierung erfolgt über Einsparungen/Mehreinnahmen mit einer überplanmäßigen Ausgaben.**

Der Bürgermeister bedankte sich für das klare Votum und berichtete zu den letzten Einsätzen der Wehr.

#### TOP 5

- Der Bürgermeister gab bekannt, dass
- der Vorstand des FC 1954 Wittlingen eV Gemeinderat und Gemeinde im Rahmen der Generalversammlung für die im vergangenen Jahr gewährte Unterstützung gedankt habe. Die auf Anregung aus dem Vorstand beschaffte, vor dem Vereinsheim eingerichtete Hundekotensorgungsstation werde angenommen
  - für die bisherige Freilegung/Pflege des von der Gemeinde im Rebberg gekauften Naturgrundstücks 1.879,- € an die Arbeitsgruppe Naturschutz Markgräflerland eV zu entrichten waren. Er gehe davon aus, dass das Projekt den Bürgern im Rahmen einer Begehung vorgestellt wird

- das Landratsamt mit Blick auf der anhaltenden Trockenheit mit Allgemeinverfügungen
- die Entnahme von Wasser aus den Wasserläufen
- den Betrieb von Feuerstellen im Wald bzw. innerhalb von 100 Metern vor dem Waldsaum verboten habe. Die latente Brandgefahr erfordere die Aufmerksamkeit aller BürgerInnen
- das Midsommerfest sehr gut angekommen sei. Er dankte dem Organisationsteam sowie den MitbürgerInnen, teils verstärkt durch auswärtige HelferInnen, welche ihre freie Zeit hierfür eingesetzt haben. Als kleines Dankeschön hat die Gemeinde ein gemeinsames Helferfrühstück im Gemeindesaal finanziert. Der Gemeinderat spendete Applaus

#### TOP 6

Die Gemeinderäte Wagner sowie Dr. Welzel bedankten sich bei Gemeinderat und Bürgermeister für die geleistete Unterstützung und zogen ein positives Fazit zum Festverlauf sowie dem Engagement der Helfer und spendeten hierfür ihrerseits Applaus.

#### TOP 7

Keine Fragen/Anregungen von BürgerInnen

Michael Herr, Bürgermeister

### Sprechstundenausfall

Aufgrund Urlaubs fallen die Sprechstunden des Bürgermeisters am **24.08. und 31.08.2022** aus. Die Verwaltungsangestellte ist zu den ersichtlichen, bekannten Zeiten erreichbar.

Das Bürgermeisteramt

## VEREINE



**Fußball-Club  
Wittlingen e. V.**

Nächste Spiele:

**Dienstag 16.08.2022**

19:30 Wittlingen Herren  
FC Wittlingen 2 - SC Kleinkems

**Samstag 20.08.2022**

11:00 Wittlingen B-Juniorinnen  
FC Wittlingen - ESV/PSV Freib. Frauen 2

**Sonntag 21.08.2022**

10:30 Wittlingen Herren  
FC Wittlingen 2 - SV Eichsel  
13:00 Wittlingen Frauen  
FC Wittlingen Frauen II - SV Dogern  
15:00 Wittlingen Herren  
FC Wittlingen 1 - SF Schliengen 1

**Montag 22.08.2022**

19:30 Wittlingen Herren  
FC Wittlingen 3- SG-Malsburg-Marzell 2  
FC Wittlingen

## KIRCHE

### Evang. Kirchengemeinde Wittlingen

**Evang. Kirchengemeinde Wittlingen  
Evang. Pfarramt Wittlingen-Schallbach  
Kirchstraße 14, 79599 Wittlingen**

Telefon: 84853 Fax: 913234

Email: wittlingen-schallbach@kbz.ekiba.de

Homepage:

www.kirche-schallbach-wittlingen.de

Dienstag: 9.00 bis 11.00 Uhr

Mittwoch: 16.00 bis 18.00 Uhr

**Pfarrerin Juliane Haas**

Telefon: 165223

Email: juliane.rupp@kbz.ekiba.de

**Pfarrerin Juliane Haas ist vom 29.07. bis 21.08.2022 im Urlaub. Bei Trauerfällen wenden Sie sich bitte an Prädikantin Antje Böttcher, Telefon-Nr. 12615.**

**Sonntag, 21.08.2022 - Sommerkirche**

10.00 Uhr Gottesdienst in Haltingen (Chr. Breuer)

10.00 Uhr Gottesdienst in Ötlingen (B.Müller)

10.00 Uhr Gottesdienst in Märkt (O. Merz)

10.30 Uhr Gottesdienst in Binzen (Tausendfreund)

Ich wünsche dir für dein Leben, dass du Gegenwind nutzen kannst, sodass er für dich zum Aufwind wird! (G. Wood)

Das Pfarramt ist am 16.08. und 17.08.2022 nicht besetzt.

Zu allen Veranstaltungen sind Sie herzlich eingeladen.

Es grüßen Sie Ihre Pfarrerin Juliane Haas und der Kirchengemeinderat

ENDE DES  
REDAKTIONELLEN  
TEILS

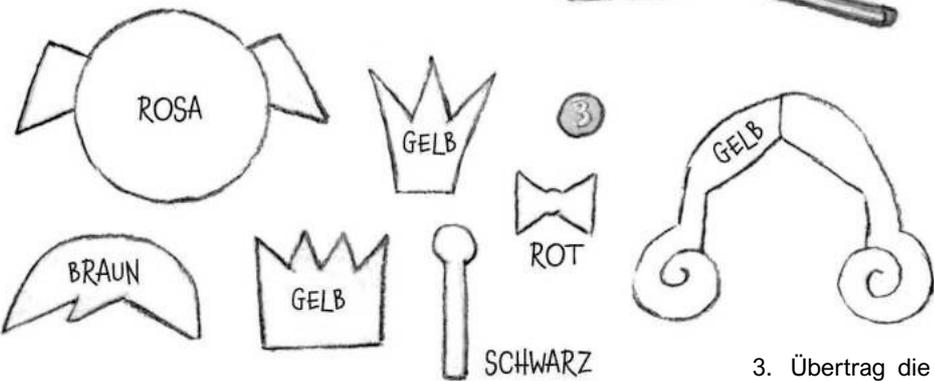
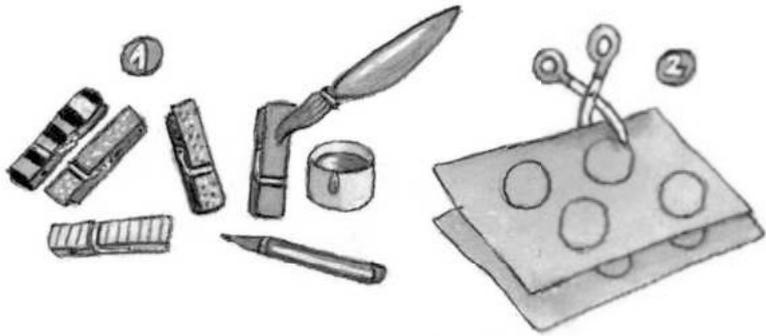




- Das brauchst du:
- Wäscheklammern aus Holz (etwa sieben Zentimeter lang)
  - Tonpapier in verschiedenen Farben
  - verschiedene Acrylfarben
  - durchsichtige Glitzerfarbe
  - einen dünnen schwarzen Filzstift
  - Schere, Zirkel, Pinsel, Kleber
  - Wackelaugen

## So geht es:

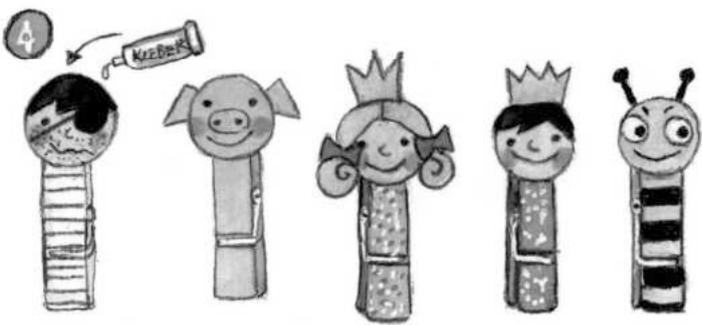
1. Mal die Wäscheklammern mit verschiedenen Acrylfarben an, je nachdem, welche Figuren du basteln möchtest. Wenn diese getrocknet sind, kannst du – beispielsweise für die schwarzen Streifen der Biene – die zweite Farbe auftragen. Gib auf die rosafarbenen und die braunen Wäscheklammern eine dünne Schicht Glitzerfarbe, und lass alle Wäscheklammern gut trocknen.



2. Zeichne für die Köpfe mithilfe des Zirkels Kreise mit einem Durchmesser von drei Zentimetern und schneide sie aus. Achtung: Den Kopf des Schweines findest du hier als Vorlage.

3. Übertrag die hier abgebildeten Vorlagen auf das entsprechende Tonpapier und schneide sie aus.

4. Zeichne auf die Köpfe Gesichter. Kleb die Haare des Piraten auf und mal ihm mit dem schwarzen Filzstift eine Augenklappe. Kleb Prinz und Prinzessin zuerst die Haare auf und setz anschließend die Kronen darauf. Die Prinzessin bekommt zusätzlich zwei Schleifen ins Haar. Für die Biene kannst du Wackelaugen verwenden und die beiden Fühler anbringen. Nun musst du nur noch die Köpfe auf die Wäscheklammern kleben.



LANDMETZGEREI  
**SENN**  
PARTY  
SERVICE

Hauptstraße 28 - 79591 Eimeldingen

Tel. 07621 - 62598

**Angebot vom 16.08. - 20.08.2022**

**SCHNITZELWOCHE**

**Magere Schnitzel** vom Bäcker 100 g **9,00 €**

**Schäufele** ohne Knochen 100 g **9,90 €**

**Riesenring der Woche**

**Bauernschmaus** Stück **5,00 €**



**Zum Grillen:**

**Grillwurst** 5er Pack Stück **5,00 €**

herzhafter **Presskopf** 100 g **1,30 €**

hausgemachter **Kartoffelsalat** 100 g **0,68 €**

**Großes Grillbuffet** Wir machen keine Betriebsferien und sind gerne für Sie da!

*Kalb: Fam. Ott, Hüsingen*

**HOTEL & RESTAURANT**



- Ab sofort Servicekräfte (m/w/d) gesucht!

- Schöne Terrasse geöffnet  
- Location für Ihr Fest  
- Hotelzimmer & Ferienwohnung

www.landhotel-tanne.de  
info@landhotel-tanne.de

Dorfstraße 31, 79592 Fischingen Tel. 07628 805 58 89

**Wir verkaufen Ihre Immobilie**

zum bestmöglichen Preis. Vertrauen Sie uns und buchen Sie unser „Sorglos“-Paket“ Wir machen das seit **über 50 Jahren!**

Kostenfreie u. ortsnahe Bewertung, Anruf genügt: **07626 438**

**SEITER-Immobilien IVD**

Hauptstr. 27 • 79400 Kandern • Tel. 07626-438  
info@seiter-immobilien.de • www.seiter-immobilien.de



**Jetzt 7 mal in Ihrer Nähe:**

**Lörrach** (Frischemarkt/Zentrale) Tel.: **07621/4030-64**  
**Lörrach** (Turmstraße) Tel.: **07621/2885**  
**Weil** Tel.: **07621/799450**  
**Haltingen** Tel.: **07621/62253**  
**Binzen** Tel.: **07621/669499**  
**Efringen-Kirchen** Tel.: **07628/942670**  
**Rheinfelden** Tel.: **07623/63105**

Unser Angebot der Woche: vom **15.08. bis 19.08.2022**

**Grillhit:**

**Pollo Fino** 100 g € **1,29**

**Burger Pattys / rein Rind** ca. 150g Stück € **2,00**

**Frische grobe Bratwust** 100 g € **1,29**

**Fleischwurst** im Ring 100 g € **1,39**

**Backschinken** 100 g € **1,99**

**Schwarzwaldcreme Schnittlauch**

24% Fett i. Tr. 100 g € **1,59**

**Unser Vesperhit der Woche:**

**Wurstsalat** mit Brötchen 100 g € **1,29**

**Schöne Immobilie in Eimeldingen**

Miete kalt 1.030 € + 50 € TG  
3 Zimmer, 82,5 m<sup>2</sup> zum 01.10.2022  
auch Kauf möglich 319.000 € und Tiefgarage  
20.000 €, Haus Neuanstrich. **Tel. 015238478355**

**Sammler sucht**

Armband - und Taschenuhren aller Art u.v.m.  
**Tel. 0176 70 39 20 71 oder 0761 15 28 38 75**

**Greiner**  
Haustechnik

Meisterbetrieb  
Luckestr. 34  
79595 Rümplingen  
Tel. 07621/72219  
E-Mail: [Info@greiner-haustechnik.de](mailto:Info@greiner-haustechnik.de)  
Internet: [www.greiner-haustechnik.de](http://www.greiner-haustechnik.de)

- I Sanitär
- I Heizung
- I Kundendienst
- I Badmodernisierung aus einer Hand
- I barrierefreie Bäder
- I Solaranlagen
- I Kaminofen
- I Elektrohausgeräte
- I Wellness

**Schreinerei Enders**

Meisterbetrieb der Schreiner-Innung

Basler Straße 7  
79400 Kandern / Wollbach  
Telefon: 07626 / 75 42  
Telefax: 07626 / 6 04 54  
E-Mail: [schreinerei.enders@t-online.de](mailto:schreinerei.enders@t-online.de)

Wir bauen  
das Tor  
zu Ihrer Welt

mit Sicherheit - CE zertifiziert



**Not-Schlüsseldienst**  
Tel. 0170/9018722

**Reparatur-Service**



- Rolladen • Markisen • Jalousien • Rollos • Wintergartenbeschattungen
- Einbruchschutz • Schließanlagen • Tore • Reparaturen & Kundendienst spezialisiert auf Umbau für Elektro und Funk

**Kranzer & Pretti GmbH** Schlosserei & Rolladenbau  
Industriestr. 11 • 79541 Lörrach-Haagen • Tel. 07621/5 55 79  
+ 5 11 35 • Fax 5 51 14 • Ausstellung & Beratung

Wir sind ein Getränkevertrieb mit einem Abholmarkt in Kandern, beliefern die Gastronomie, Vereine, Feste und Veranstaltungen und bieten Heimdienstlieferservice im Umkreis an.



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:

➤ **Mitarbeiter im Verkauf (m/w/d) in Teilzeit**

Ihr Aufgabengebiet:

- Ware auffüllen und präsentieren
- Kassiertätigkeiten
- Paketannahmestelle

➤ **Aushilfe im Lager (m/w/d)**

Gerne Schüler/Student (m/w/d) für samstags von 8-16 Uhr

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an die Personalabteilung z.Hd. Frau Marion Branghofer E-Mail: [bewerbung@lieler.de](mailto:bewerbung@lieler.de)

**Strohmayer Getränkevertrieb GmbH, Hauptstr. 111, 79400 Kandern**

## Gasthaus Bruckmühle

Bruckmühle 1, 79400 Kandern- Wollbach  
auch auf Facebook (Bruckmühle in Wollbach) und  
Instagram (Bruckmühle\_Wollbach)

Tel. 07626-255, E-mail: [barbara62schneider@gmail.com](mailto:barbara62schneider@gmail.com)

**Wir suchen ab sofort zur Verstärkung unseres Teams**

- **eine Bedienung** (m/w/d) im Service oder
- **eine Thekenkraft** (m/w/d) halbtags (65 Std./Monat) oder Minijob Basis

für Do., Fr., Sa. abends und So. nach Absprache

Wer möchte in unserem Team dabei sein?

Wir freuen uns auf Ihren Anruf/ Mail oder sprechen Sie uns persönlich an.

Familie Schneider



Wir ermitteln den Wert Ihrer Immobilie  
kostenfrei und unverbindlich.

[www.wertbw.de](http://www.wertbw.de)



## Pott & Oswald GmbH

Karosseriebau & Fahrzeuglackierung



QUALITÄTS-MANAGEMENT  
Wir sind zertifiziert  
ISO 9001:2008



Karosserie  
Frackbetrieb

- Unfallinstandsetzung
- Fahrzeuglackierung
- Unfallservice
- Richtbankarbeiten
- Autoglas
- Hol- u. Bringdienst

**Im Rebacker 14, 79591 Eimeldingen**

Tel. +49 7621 161 56 30 • Fax +49 7621 161 56 31

Internet: [www.pottundoswald.de](http://www.pottundoswald.de)

E-Mail: [info@pottundoswald.de](mailto:info@pottundoswald.de)

# Schliengener Weintage 26. bis 28. August 2022

**Freitag, 26.08.2022 · ab 19.00 Uhr · Openairkino im Schlosspark**

Film: "Wunderschön", Beginn ab Einbruch der Dunkelheit  
Tickets und Informationen unter [www.sommerluftkino.info](http://www.sommerluftkino.info)

**Samstag, 27.08.2022 · ab 19.00 Uhr · Festbetrieb mit Livemusik im Schlosspark**

**Sonntag, 28.08.2022 · ab 10.30 Uhr · Festbetrieb im Schlosspark**

Ökumenischer Gottesdienst · Frühschoppenkonzert des Musikverein Schliengen ·  
Festbetrieb mit Livemusik

weitere Informationen unter [www.schliengen.de](http://www.schliengen.de)

